

Be it therefore enacted by the King's Most Excellent Majesty, by and with the advice and consent of the Legislative Council and Assembly of the Province of Lower Canada, constituted and assembled by virtue of and under the authority of An Act passed in the Parliament of Great Britain intituled, "An Act to repeal certain parts of an Act passed in the fourteenth year of His Majesty's reign, intituled, "*An Act for making more effectual provision for Government of the Province of Quebec in North America*;" and to "make further provision for the Government of the said Province," And it is hereby enacted by the authority of the same, that the said *Charles Baptiste Bouc*, from and after the passing of this Act, shall be and he is hereby disqualified and rendered incapable of being elected, or of sitting or voting, as a Member of the said House of Assembly, until His Majesty shall be most graciously pleased to pardon, remit and release, the said *Charles Baptiste Bouc*, of and from the said conviction, and the legal consequences and effects thereof.

Charles Baptiste Bouc, disqualified and rendered incapable of being elected or of sitting or voting as a Member of Assembly, until pardoned by His Majesty.

C A P. VIII.

An ACT to provide for the more effectual regulation of the Police, within the Cities of Quebec and Montreal and Town of Three Rivers; also for extending Regulations of Police to other Towns and Villages, in certain Cases, and for repealing the Acts or Ordinances therein mentioned.

(5th April, 1802.)

Preamble.

WHEREAS the Rules and Orders, heretofore made, touching the Police, have not been productive of the benefits thereby intended, and Whereas it is expedient that more ample provision be made, for obtaining such benefits in future, and for securing a speedy decision upon complaints relative to breaches thereof. Be it therefore enacted by the King's Most Excellent Majesty, by and with the advice and consent of the Legislative Council and Assembly of the Province of Lower Canada, constituted and assembled by virtue of and under the authority of an Act of the Parliament of Great Britain, intituled, "An Act to repeal certain parts of an Act passed in the fourteenth year of His Majesty's Reign, intituled, "*An Act for making more effectual provision for the Government of the Province of Quebec in North America*," and to make "further provision for the Government of the said Province," and it is hereby enacted by the authority of the same, that the Justices in their General Quarter Sessions of the Peace, for the Districts of Quebec, Montreal and Three Rivers, respectively, shall be and they hereby are authorized and empowered, from time to time, to frame such Rules and Orders, and with such Fines and Penalties for the breach thereof, as shall be judged requisite and proper, for the Regulation of the Police of the respective Cities of Quebec and Montreal and Town of Three Rivers; and also, from time to time, to alter and amend the same, and all such Rules and Orders, when so framed or so altered or amended, shall before having effect, be submitted to the inspection and revial of the Justices of the Court of King's Bench, in the said Districts, respectively, who are hereby authorized and required in Term and during the sitting of the said Courts, to confirm or reject the same, and when so framed and confirmed, and duly published

Justices in General Quarter Sessions empowered to make Rules and Orders for the Regulation of the Police of the Cities of Quebec and Montreal and Town of Three Rivers.

Before having effect, to be submitted to the Justices of the Court of King's Bench,